

جدول رقم (1) Table (1)
إجمالي الإيرادات والمصروفات العامة للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Total State Revenue & Expenditure for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	BD اعتماد Budget 2017	البيان
			<u>الإيرادات العامة</u>
Oil & Gas Revenue	1,842,273,000	1,780,737,000	إجمالي إيرادات النفط والغاز
Future Generations Fund	(20,586,000)	(20,586,000)	احتياطي الاجيال القادمة
Oil Subsidies in Local Market	(25,490,000)	(34,598,000)	دعم مبيعات منتجات النفط في السوق المحلي
Net Oil & Gas Revenue	1,796,197,000	1,725,553,000	صافي إيرادات النفط والغاز الطبيعي
Non Oil Revenue	547,218,000	484,508,000	الإيرادات غير النفطية
Grants	28,200,000	28,200,000	الإعانات
Total Public Revenue	2,371,615,000	2,238,261,000	إجمالي الإيرادات العامة
			<u>المصروفات العامة</u>
Recurrent Expenditures for Ministries & Government Entities	2,159,841,000	2,119,401,000	المصروفات المتكررة للوزارات والجهات الحكومية
Government Subsidies	644,353,000	653,294,000	الدعم الحكومي المباشر
Government Debt Interest	553,000,000	477,000,000	فوائد الدين الحكومي
Total Recurrent Expenditure	3,357,194,000	3,249,695,000	مجموع المصروفات المتكررة
Projects Expenditure	330,000,000	330,000,000	مصروفات المشاريع
Total Public Expenditure	3,687,194,000	3,579,695,000	إجمالي المصروفات العامة
Surplus / (Deficit)	(1,315,579,000)	(1,341,434,000)	الوفر / (العجز)

جدول رقم (2) Table (2)
الإيرادات العامة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Revenue by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Oil & Gas Revenue	1,796,197,000	1,725,553,000	إيرادات النفط والغاز الطبيعي
Oil & Gas Revenue	1,796,197,000	1,725,553,000	إيرادات النفط والغاز الطبيعي
Returns & Contributions from Government Investments	119,746,000	117,780,000	مساهمات وعوائد الاستثمارات الحكومية
Eskan Bank Return to Government	10,000,000	10,000,000	عوائد بنك الإسكان
Government Share from Labour Market Regulatory Authority Fees	30,920,000	30,920,000	حصة الحكومة من هيئة تنظيم سوق العمل
Government Returns from National Oil & Gas Holding Company	56,400,000	56,400,000	عوائد الشركة القابضة للنفط والغاز
Bahrain Mumtalakat Holding Company	10,000,000	10,000,000	عوائد شركة ممتلكات البحرين القابضة
Government Returns from Telecommunications Regulatory Authority	9,426,000	7,460,000	فوائد الحكومة من هيئة تنظيم الاتصالات
Government Returns From Central Bank of Bahrain	3,000,000	3,000,000	عوائد مصرف البحرين المركزي
General Public Services Sector	85,719,000	70,133,000	قطاع خدمات الإدارة العامة
Legislation & Legal Opinion Commission	5,000	5,000	هيئة التشريع والإفتاء القانوني
Ministry of Finance	3,000	3,000	وزارة المالية
Ministry of Foreign Affairs	2,055,000	2,055,000	وزارة الخارجية
Civil Service Bureau	5,000	5,000	ديوان الخدمة المدنية
Information & E-government Authority	2,670,000	2,600,000	هيئة المعلومات والحكومة الإلكترونية
Survey & Land Registration Bureau	38,121,000	24,371,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري
Bahrain Institute for Public Administration	660,000	660,000	معهد الإدارة العامة
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Islamic Affairs) Grants	10,000	10,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (الشئون الإسلامية)
Miscellaneous Revenue	28,200,000	28,200,000	الإعانات
	13,990,000	12,224,000	إيرادات متنوعة
Public Order and Safety Sector	230,789,000	208,918,000	قطاع النظام العام وشئون السلامة العامة
Ministry of Interior	50,982,000	50,982,000	وزارة الداخلية
Customs Affairs	163,036,000	141,286,000	شئون الجمارك
Supreme Judicial Council	3,000	2,000	المجلس الأعلى للقضاء
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Justice Affairs) Constitutional Court	16,764,000	16,644,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (شئون العدل)
	4,000	4,000	المحكمة الدستورية

جدول رقم (2) Table (2)
الإيرادات العامة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Revenue by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Economic Affairs and Infrastructure Sector	90,375,000	67,216,000	قطاع الشئون الاقتصادية والبنية التحتية
Ministry of Transportation & Telecommunications	45,000,000	45,000,000	وزارة المواصلات والاتصالات
Ministry of Industry, Commerce & Tourism	33,967,000	18,264,000	وزارة الصناعة والتجارة والسياحة
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning (Works Affairs)	11,027,000	3,571,000	وزارة الأشغال وشئون البلديات والتخطيط العمراني (شئون الأشغال)
Ministry of Labour & Social Development	29,000	29,000	وزارة العمل والتنمية الاجتماعية
Economic Development Board	352,000	352,000	مجلس التنمية الاقتصادية
Environmental Protection Sector	301,000	290,000	قطاع حماية البيئة
Supreme Council for the Environment	301,000	290,000	المجلس الأعلى للبيئة
Housing and Community Amenities Sector	3,386,000	3,386,000	قطاع الإسكان ومرافق المجتمع
Ministry of Housing	35,000	35,000	وزارة الإسكان
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning(Municipalities Affairs & Urban Planning)	3,351,000	3,351,000	وزارة الأشغال وشئون البلديات والتخطيط العمراني (شئون البلديات والتخطيط العمراني)
Health Sector	40,780,000	40,680,000	قطاع الصحة
Ministry of Health	39,945,000	39,845,000	وزارة الصحة
National Health Regulatory Authority	835,000	835,000	الهيئة الوطنية لتنظيم المهن والخدمات الصحية
Youth, Culture and Media Sector	2,104,000	2,182,000	قطاع الشباب والثقافة والإعلام
Ministry of Youth & Sport Affairs	17,000	17,000	وزارة شئون الشباب والرياضة
Bahrain Authority for Culture & Antiquities	293,000	175,000	هيئة البحرين للثقافة والآثار
Ministry of Information Affairs	1,794,000	1,990,000	وزارة شئون الاعلام
Education Sector	2,218,000	2,123,000	قطاع التعليم
Ministry of Education	1,718,000	1,611,000	وزارة التربية والتعليم
Bahrain Polytechnic	500,000	500,000	بوليتكنك البحرين
Education & Training Quality Authority	-	12,000	هيئة جودة التعليم والتدريب
Total	2,371,615,000	2,238,261,000	الإجمالي

جدول رقم (3) Table

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018

Recurrent Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD	دينار	البيان
	اعتماد Budget 2018	اعتماد Budget 2017	
General Public Services Sector	758,223,000	674,418,000	قطاع خدمات الإدارة العامة
Prime Minister's Court	18,185,000	18,128,000	ديوان رئيس الوزراء
First Deputy Prime Minister	1,513,000	1,494,000	مكتب النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء
Deputy Prime Minister	828,000	814,000	نائب رئيس مجلس الوزراء
Deputy Prime Minister	801,000	787,000	نائب رئيس مجلس الوزراء
Deputy Prime Minister	971,000	961,000	نائب رئيس مجلس الوزراء
Deputy Prime Minister	669,000	659,000	نائب رئيس مجلس الوزراء
Advisor to the Prime Minister	307,000	305,000	مستشار رئيس مجلس الوزراء
Advisor to the Prime Minister for Economic Affairs	268,000	264,000	مستشار رئيس مجلس الوزراء للشؤون الاقتصادية
Ministry of Cabinet Affairs	572,000	565,000	وزارة شؤون مجلس الوزراء
General Secretariat Cabinet Affairs	1,471,000	1,451,000	الأمانة العامة لمجلس الوزراء
Legislation & Legal Opinion Commission	2,526,000	2,483,000	هيئة التشريع والإفتاء القانوني
Ministry of Shura Council & Representatives Council Affairs	1,377,000	1,357,000	وزارة شؤون مجلسي الشورى والنواب
Shura Council	9,779,000	9,328,000	مجلس الشورى
Representatives Council	10,888,000	10,187,000	مجلس النواب
Council Representative's Election Executive Committee	2,000,000	-	اللجنة التنفيذية لانتخابات مجلس النواب
National Audit Court	5,400,000	5,400,000	ديوان الرقابة المالية والإدارية
Ministry of Finance	8,366,000	8,240,000	وزارة المالية
Ministry of Foreign Affairs	28,902,000	28,638,000	وزارة الخارجية
Contribution to GCC	9,801,000	9,801,000	نصيب البحرين في مجلس التعاون
Contribution to United Nations	5,000,000	5,000,000	اشتراكات ومساهمات في منظمات الأمم المتحدة
Contributions to Arab & Islamic Organizations	1,739,000	1,802,000	اشتراكات ومساهمات في المنظمات العربية والإسلامية
Civil Service Bureau	6,491,000	6,398,000	ديوان الخدمة المدنية
Information & E-government Authority	12,673,000	12,365,000	هيئة المعلومات والحكومة الإلكترونية
Survey & Land Registration Bureau	8,220,000	8,215,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري
Tender Board	1,052,000	1,039,000	مجلس المناقصات والمزايدات
National Institution for Human Rights	861,000	868,000	المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان
Bahrain Institute for Public Administration	1,753,000	1,727,000	معهد الإدارة العامة

جدول رقم (3) Table (3)
المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Recurrent Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Bahrain Institute for Political Development	1,291,000	1,302,000	معهد البحرين للتنمية السياسية
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Islamic Affairs)	4,120,000	4,087,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (الشئون الإسلامية)
High Council for Islamic Affairs	3,149,000	3,162,000	المجلس الأعلى للشئون الإسلامية
Sunni Awqaf	2,734,000	2,761,000	الأوقاف السنية
Ja'afari Awqaf	2,734,000	2,761,000	الأوقاف الجعفرية
Bait Al-Qur'an	76,000	76,000	بيت القرآن
Government Debt Interest	553,000,000	477,000,000	فوائد الدين الحكومي
Risk Financing	541,000	541,000	تمويل الأخطار
Government Grants	2,656,000	2,656,000	مساعدات حكومية
Miscellaneous Commitments	14,000,000	14,000,000	التزامات متنوعة
Other Estimations for Line Ministries & Government Agencies	31,509,000	27,796,000	تقديرات أخرى للوزارات والجهات الحكومية
Defence Sector	522,457,000	522,457,000	قطاع الدفاع
Ministry of Defence	482,050,000	482,050,000	وزارة الدفاع
General Commission for the Higher Defence Council	284,000	284,000	الأمانة العامة لمجلس الدفاع الأعلى
National Guard	40,123,000	40,123,000	الحرس الوطني
Public Order and Safety Sector	441,394,000	440,724,000	قطاع النظام العام وشئون السلامة العامة
Ministry of Interior	352,256,000	352,256,000	وزارة الداخلية
Governorates	4,421,000	4,421,000	المحافظات
National Security Agency	34,116,000	34,116,000	جهاز الأمن الوطني
Customs Affairs	20,303,000	19,957,000	شئون الجمارك
Supreme Judicial Council	12,727,000	12,611,000	المجلس الأعلى للقضاء
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Justice Affairs)	11,832,000	11,666,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (شئون العدل)
Administrative Organization for Public Prosecution	3,448,000	3,406,000	الجهاز الإداري للنيابة العامة
Constitutional Court	2,291,000	2,291,000	المحكمة الدستورية
Economic Affairs and Infrastructure Sector	319,676,000	355,971,000	قطاع الشئون الاقتصادية والبنية التحتية
Economic Development Board	5,439,000	5,486,000	مجلس التنمية الاقتصادية
Ministry of Industry, Commerce & Tourism	11,650,000	11,511,000	وزارة الصناعة والتجارة والسياحة

جدول رقم (3) Table (3)

المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
 Recurrent Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Ministry of Labour & Social Development	16,265,000	16,025,000	وزارة العمل والتنمية الاجتماعية
Labour Market Regulatory Authority	8,812,000	8,864,000	هيئة تنظيم سوق العمل
Ministry of Oil	182,000	180,000	وزارة النفط
National Oil & Gas Authority	2,162,000	2,134,000	الهيئة الوطنية للنفط والغاز
Ministry of Electricity & Water Affairs	252,000	249,000	وزارة شؤون الكهرباء والماء
Electricity & Water Authority	188,745,000	229,635,000	هيئة الكهرباء والماء
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning (Works Affairs)	43,498,000	43,011,000	وزارة الأشغال وشؤون البلديات والتخطيط العمراني (شؤون الأشغال)
Ministry of Transportation & Telecommunications	32,979,000	32,510,000	وزارة المواصلات والاتصالات
Bahrain International Air Show	3,121,000	551,000	معرض البحرين الدولي للطيران
Bahrain Internet Exchange	1,787,000	1,771,000	بدالة انترنت البحرين
Bahrain Centre for Strategic, International and Energy Studies	1,290,000	1,300,000	مركز البحرين للدراسات الاستراتيجية والدولية والطاقة
Future Generation Reserve Council	3,000,000	2,000,000	الجهاز التنفيذي والإداري لمجلس احتياطي الأجيال القادمة
National Authority for Space Sciences	244,000	244,000	الهيئة الوطنية لعلوم الفضاء
Bahrain Bourse	250,000	500,000	بورصة البحرين
Environmental Protection Sector	6,152,000	6,078,000	قطاع حماية البيئة
Supreme Council for the Environment	6,152,000	6,078,000	المجلس الأعلى للبيئة
Housing and Community Amenities Sector	15,312,000	15,077,000	قطاع الإسكان ومرافق المجتمع
Ministry of Housing	4,902,000	4,821,000	وزارة الإسكان
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning (Municipalities Affairs & Urban Planning)	9,798,000	9,644,000	وزارة الأشغال وشؤون البلديات والتخطيط العمراني (شؤون البلديات والتخطيط العمراني)
Municipality Councils	612,000	612,000	المجالس البلدية
Health Sector	323,099,000	305,358,000	قطاع الصحة
Supreme Council for Health	495,000	493,000	المجلس الأعلى للصحة
Ministry of Health	244,655,000	241,937,000	وزارة الصحة
National Health Regulatory Authority	2,383,000	2,362,000	الهيئة الوطنية لتنظيم المهن والخدمات الصحية
King Hamad University Hospital	35,930,000	35,930,000	مستشفى الملك حمد الجامعي
Mohammed bin Khalifa Al Khalifa Cardiac Center	14,636,000	14,636,000	مركز محمد بن خليفة آل خليفة التخصصي للقلب
National Oncology Center	25,000,000	10,000,000	المركز الوطني للاورام السرطانية

جدول رقم (3) Table (3)
المصروفات المتكررة حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Recurrent Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Youth, Culture and Media Sector	50,217,000	49,958,000	قطاع الشباب والثقافة والإعلام
Ministry of Youth & Sport Affairs	10,956,000	10,991,000	وزارة شؤون الشباب والرياضة
General Secretariat for Youth & Sports High Council	9,234,000	9,222,000	الأمانة العامة للمجلس الأعلى للشباب والرياضة
Rashed Club for Equestrian & Horse Racing	1,876,000	1,876,000	نادي راشد للفروسية وسباق الخيل
Bahrain Authority for Culture & Antiquities	7,013,000	6,942,000	هيئة البحرين للثقافة والآثار
Isa Cultural Centre	1,341,000	1,352,000	مركز عيسى الثقافي
Isa Award for Service to Humanity	861,000	868,000	جائزة عيسى لخدمة الإنسانية
Ministry of Information Affairs	18,688,000	18,458,000	وزارة شؤون الاعلام
The High Authority of Media & Communication	248,000	249,000	الهيئة العليا للإعلام والاتصال
Education Sector	387,391,000	381,183,000	قطاع التعليم
Ministry of Education	324,685,000	318,686,000	وزارة التربية والتعليم
Education & Training Quality Authority	4,602,000	4,638,000	هيئة جودة التعليم والتدريب
University of Bahrain	42,508,000	42,508,000	جامعة البحرين
Bahrain Teachers College	3,906,000	3,862,000	كلية البحرين للمعلمين
Bahrain Polytechnic	11,690,000	11,489,000	بوليتكنك البحرين
Social Protection Sector	435,554,000	403,850,000	قطاع الحماية الاجتماعية
National Social Fund	19,100,000	17,700,000	الصندوق الاجتماعي الوطني
Social Welfare Fund	21,500,000	18,900,000	صندوق الضمان الاجتماعي
Obligations and Subsidies for Retirement Systems	19,000,000	19,000,000	الالتزامات ومبالغ الدعم لأنظمة التقاعد
Improve the Standard of Living for Retirees Allowance	132,000,000	118,000,000	علاوة تحسين مستوى المعيشة للمتقاعدين
Government Share in Pension Schemes	800,000	800,000	حصة ومساهمة الحكومة في أنظمة التقاعد
Reduce Cost of Living for Families	128,000,000	115,000,000	دعم الاسر محدودة الدخل
Alimony Fund	250,000	250,000	صندوق النفقة
Food Subsidies	35,904,000	35,200,000	إعانة المواد الغذائية
The Government's Share in Unemployment Insurance	18,000,000	18,000,000	حصة الحكومة في نظام التأمين ضد التعتل
Housing Programme Support (Rent Allowance)	57,000,000	57,000,000	دعم برنامج الاسكان (علاوة الإيجار)
Housing Programme Support (Housing Loans Reduction)	4,000,000	4,000,000	دعم برنامج الاسكان (تخفيض القساط الاسكانية)
Total	3,259,475,000	3,155,074,000	المجموع
Reserve Account	97,719,000	94,621,000	حساب الاحتياطي
Grand Total	3,357,194,000	3,249,695,000	الإجمالي

ملحق جدول رقم (3) Attachment to Table (3)
بيانات الدعم الحكومي المباشر للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Government Subsidies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Electricity & Water Authority	188,745,000	229,635,000	هيئة الكهرباء والماء
University of Bahrain	42,508,000	42,508,000	جامعة البحرين
Bahrain Teachers College	3,906,000	3,862,000	كلية البحرين للمعلمين
Bahrain Polytechnic	11,690,000	11,489,000	بوليتكنك البحرين
National Social Fund	19,100,000	17,700,000	الصندوق الاجتماعي الوطني
Social Welfare Fund	21,500,000	18,900,000	صندوق الضمان الاجتماعي
Improve the Standard of Living for Retirees Allowance	132,000,000	118,000,000	علاوة تحسين مستوى المعيشة للمتقاعدين
Reduce Cost of Living for Families	128,000,000	115,000,000	دعم الاسر محدودة الدخل
Food Subsidies	35,904,000	35,200,000	إعانة المواد الغذائية
Housing Programme Support (Rent Allowance)	57,000,000	57,000,000	دعم برنامج الاسكان (علاوة الإيجار)
Housing Programme Support (Housing Loans Reduction)	4,000,000	4,000,000	دعم برنامج الاسكان (تخفيض الاقساط الاسكانية)
Total	644,353,000	653,294,000	الإجمالي

جدول رقم (4) Table

مصرفات المشاريع حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Project Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
General Public Services Sector	48,253,000	48,430,000	قطاع خدمات الإدارة العامة
First Deputy Prime Minister	2,500,000	2,500,000	مكتب النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء
Deputy Prime Minister	-	45,000	نائب رئيس مجلس الوزراء
Representatives Council	-	249,000	مجلس النواب
Ministry of Finance	1,800,000	1,800,000	وزارة المالية
Ministry of Foreign Affairs	3,000,000	3,500,000	وزارة الخارجية
Civil Service Bureau	300,000	300,000	ديوان الخدمة المدنية
Information & Egovernment Authority	4,800,000	4,500,000	هيئة المعلومات والحكومة الالكترونية
Survey & Land Registration Bureau	500,000	500,000	جهاز المساحة والتسجيل العقاري
Tender Board	200,000	200,000	مجلس المناقصات والمزايدات
Bahrain Institute for Public Administration	83,000	120,000	معهد الإدارة العامة
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Islamic Affairs)	600,000	600,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (الشئون الإسلامية)
High Council for Islamic Affairs	600,000	600,000	المجلس الأعلى للشئون الإسلامية
Various Capital Projects	33,870,000	33,516,000	المشاريع الرأسمالية المصنفة
Defence Sector	3,000,000	3,000,000	قطاع الدفاع
National Guard	3,000,000	3,000,000	الحرس الوطني
Public Order and Safety Sector	14,700,000	14,800,000	قطاع النظام العام وشئون السلامة العامة
Ministry of Interior	13,000,000	13,000,000	وزارة الداخلية
Customs Affairs	1,200,000	1,200,000	شئون الجمارك
Supreme Judicial Council	200,000	300,000	المجلس الأعلى للقضاء
Ministry of Justice & Islamic Affairs & Awqaf (Justice Affairs)	300,000	300,000	وزارة العدل والشئون الإسلامية والأوقاف (شئون العدل)
Economic Affairs and Infrastructure Sector	113,120,000	108,320,000	قطاع الشئون الاقتصادية والبنية التحتية
Economic Development Board	8,000,000	8,000,000	مجلس التنمية الاقتصادية
Ministry of Industry, Commerce & Tourism	6,000,000	5,500,000	وزارة الصناعة والتجارة والسياحة
Ministry of Labour & Social Development	600,000	600,000	وزارة العمل والتنمية الاجتماعية
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning (Works Affairs)	64,000,000	60,000,000	وزارة الأشغال وشئون البلديات والتخطيط العمراني (شئون الأشغال)
Ministry of Transportation & Telecommunications	4,500,000	4,000,000	وزارة المواصلات والاتصالات
Bahrain Centre for Strategic, International and Energy Studies	20,000	20,000	مركز البحرين للدراسات الاستراتيجية والدولية والطاقة
Future Generation Reserve Council	-	200,000	الجهاز التنفيذي والإداري لمجلس احتياطي الأجيال القادمة
Gulf Air	30,000,000	30,000,000	شركة طيران الخليج

جدول رقم (4) Table (4)
مصرفات المشاريع حسب الوزارات والجهات الحكومية للسنتين الماليتين 2017 و 2018
Project Expenditure by Ministries & Government Agencies for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Environmental Protection Sector	300,000	300,000	قطاع حماية البيئة
Supreme Council for the Environment	300,000	300,000	المجلس الأعلى للبيئة
Housing and Community Amenities Sector	105,000,000	105,000,000	قطاع الإسكان ومرافق المجتمع
Ministry of Housing	100,000,000	100,000,000	وزارة الإسكان
Ministry of Works, Municipalities Affairs & Urban Planning (Municipalities Affairs & Urban Planning)	5,000,000	5,000,000	وزارة الأشغال وشنون البلديات والتخطيط العمراني (شنون البلديات والتخطيط العمراني)
Health Sector	14,100,000	21,500,000	قطاع الصحة
Supreme Council for Health	1,600,000	1,500,000	المجلس الاعلى للصحة
Ministry of Health	8,500,000	8,000,000	وزارة الصحة
King Hamad University Hospital	4,000,000	12,000,000	مستشفى الملك حمد الجامعي
Youth, Culture and Media Sector	19,800,000	18,500,000	قطاع الشباب والثقافة والإعلام
Ministry of Youth & Sport Affairs	5,000,000	4,500,000	وزارة شنون الشباب والرياضة
Bahrain Authority for Culture & Antiquities	9,000,000	8,500,000	هيئة البحرين للثقافة والآثار
Ministry of Information Affairs	5,800,000	5,500,000	وزارة شنون الاعلام
Education Sector	11,727,000	10,150,000	قطاع التعليم
Ministry of Education	6,000,000	6,000,000	وزارة التربية والتعليم
Education & Training Quality Authority	27,000	50,000	هيئة جودة التعليم والتدريب
University of Bahrain	4,000,000	3,000,000	جامعة البحرين
Bahrain Polytechnic	1,700,000	1,100,000	بوليتكنك البحرين
Total	330,000,000	330,000,000	الإجمالي

جدول رقم (5) Table (5)

إيرادات ومصروفات البلديات وأمانة العاصمة للسنتين الماليتين 2017 و 2018

Revenue & Expenditure of Municipalities & Capital Secretariat for The Fiscal Years 2017 & 2018

Description	BD اعتماد Budget 2018	دينار اعتماد Budget 2017	البيان
Total Municipalities & Capital Secretariat Revenue	95,000,000	90,000,000	إجمالي إيرادات البلديات وأمانة العاصمة
Municipalities & Capital Secretariat Expenditure	57,158,000	57,477,000	المصروفات المتكررة للبلديات وأمانة العاصمة
Reserve Budget (3%)	1,715,000	1,724,000	الاعتماد الاحتياطي (3%)
Recurrent Expenditure	58,873,000	59,201,000	المصروفات المتكررة
Projects Expenditure	12,346,000	12,346,000	مصروفات المشاريع
Total Municipalities & Capital Secretariat Expenditure	71,219,000	71,547,000	إجمالي مصروفات البلديات وأمانة العاصمة